

毛澤東與鄧小平

渡邊利夫
小島朋之
劉雪卿

著
譯



大辰出版社有限公司

國立中央圖書館出版品預行編目資料

毛澤東與鄧小平／渡邊利夫，小島朋之著；
劉雪卿譯，——初版——臺北市；大展；民84
面；公分——（精選系列；1）
譯自：毛沢東と鄧小平
ISBN 957-557-501-6（平裝）

1. 毛澤東 - 學術思想 - 政治 2. 毛澤東 -
學術思想 - 經濟 3. 鄧小平 - 學術思想 - 政
治 4. 鄧小平 - 學術思想 - 經濟

549.4211

84001559

MOUTAKUTOU TO TOUSHOUHEI

written by WATANABE Toshio and KOJIMA Tomoyuki

Copyright (c)1994 by WATANABE Toshio and KOJIMA Tomoyuki

Original Japanese edition

published by NTT Publishing Co., Ltd.

Chinese translation rights

arranged with NTT Publishing Co., Ltd.

through Japan Foreign-Rights Centre/Hongzu Enterprise Co., Ltd.

【版權所有・翻印必究】

毛澤東與鄧小平

ISBN 957-557-501-6

原著者／渡邊利夫
／小島朋之

編譯者／劉雪卿

發行人／蔡森明

出版者／大展出版社有限公司

社址／台北市北投區（石牌）

致遠一路二段12巷1號

電話／(02) 8236031・8236033

傳真／(02) 8272069

郵政劃撥／0166955-1

登記證／局版臺業字第2171號

承印者／國順圖書印刷公司

裝訂／嶸興裝訂有限公司

排版者／千賓電腦打字有限公司

電話／(02) 8836052

初版／1995年（民84年）3月

定價／280元

目錄

前言

三

第一章 毛澤東思想與中國經濟

1	中國指導部的國情認識——痛苦的回憶	一二
2	建國期的毛澤東——漸進主義時代	一八
3	過渡期的總路線——改變為急進主義	二四
4	官僚資本的沒收與土地解放——確保社會主義管制高地	二七
5	第一次五年計畫的結果為何——走向集權制經濟	三六
6	衝動的農業集團化——毛澤東的農民像	五四
7	榨取農民——慘不忍睹	六一
8	玩弄權術——瘋狂的時代	六四
9	「速度戰是總路線之魂」——大躍進、人民公社	六七

第二章

毛澤東的政治指導理念

10	熱氣與自滅——土法煉鋼運動的悲劇	七九
11	不合邏輯的毛澤東——廬山會議	九一
12	失意——調整期的中國經濟	一〇〇
13	再度冒進——三線建設與大寨大隊方式	一〇六
14	共產的夢與挫折——文革期的中國經濟	一二二
1	焦躁感的革命家——「不可以成為纏足女！」	一二二
2	「定一尊」的恍惚與孤獨——一人之死	一二七
3	近代化與現代化——救國、解放與富強、民主	一三七
4	傳統的束縛——依賴農村、農民的革命	一四三
5	脫離俄國模型——以中國本身的社會主義為目標	一四九
6	中美接近——回歸國際社會	一五九
7	固執於階級鬥爭——從無血革命到有血革命	一六四
8	模範的發現與宣傳——大寨的悲劇	一七一
9	毛澤東獨裁的背景——傳統與革命	一七八

第三章 鄧小平的經濟思想與改革、開放

10	成為非常時體制的毛澤東政治——持續個人獨裁	一八四
1	鄧小平思想的核心——思想的解放與生產力論	一九四
2	農政轉換——即物主義的勝利	二〇一
3	實驗主義的實用主義——「大而化之也無妨」	二一三
4	關於經濟體制改革中共中央的決定——「放權讓利」	二二六
5	對外開放與歸還香港之路——鄧小平思想的彈性	二三七
6	尋求權威主義的開發體制——「四項基本原則」	二四六
7	國營企業改革——核心何在？	二五二
8	社會主義初級階段論——重新調整市場經濟	二六〇
9	沿海地區經濟發展戰略——NIES型發展的志向	二六三
10	改革熱情的提昇與冷卻——「整備、整頓」	二六九
11	經濟緊縮與天安門事件——「大道理」、「小道理」	二七五
12	「南巡講話」——改革、開放的全面加速	二八四
13	改革深化——波及內陸部分的發展	二九一

第四章

鄧小平的政治形態與中國的未來

- 1 焦躁感的改革者——「纏足女是不行的！」……………三〇二
- 2 執著於高速成長——重複出現的「大起大落」……………三〇八
- 3 改革、開放的總設計師——「發展具有絕對的道理」……………三一六
- 4 輕視領導魅力的組織人——「黨內另一位最大的實權派」……………三二一
- 5 從組織人成為魅力人物——……………
- 6 「最重要問題的決定交給鄧小平同志」……………三三二
- 7 老人政治的頂點——「沒有頭銜的老皇帝」……………三三八
- 8 政治的共產主義者——「共產黨的領導是核心」……………三四五
- 9 協調與反抗的外交——全方位與死守體制……………三五二
- 10 共產黨最後的領導者？——改革、開放的諷刺結果……………三六二
- 11 為何無法取代鄧小平——中國魅力人物的資格……………三七五
- 12 鄧小平以後的過渡期——可能達到軟著陸嗎？……………三八三
- 後記……………三九一
- 現代中國政治經濟年表……………三九七

毛澤東與鄧小平

渡邊利夫
小島朋之 著

大展出版社 印行

前 言

中國在不久之後，也許必須準備迎接一個大的變動。不消說，震央就在於迎向九十歲這個最大實力者鄧小平的死亡。自一九七八年以來，鄧小平在政治方面求取政權內部派閥間的平衡，抑制權力的暗鬥，對於反體制的活動，則發動強權，確保國內安定。在經濟面，則推進改革、開放，抑制反對論或慎重論，展現急速的成長。一旦他駕崩，也許一切都會從束縛中解放出來。

一九九四年二月的農曆過年時，鄧小平在兩位女兒攙扶下的衰弱姿態，似乎在告知世人他將不久於人世了。

共黨頭子鄧小平的過渡期納入視野中，檢證鄧小平時代的時機已經來臨了。可以從中國近現代史的文脈中去找尋其梗概，藉此，在即將到來當成歷史時代的共黨頭子鄧小平的地位安置上，開拓一條道路。而文脈的重點，就在比較鄧小平所繼承

的毛澤東時代及嘗試「否定」與「發展」的毛澤東時代。

一九九三年十二月二六日，是毛澤東誕生一百周年，鄧小平在紀念會上發表：「如果沒有毛主席的出現，則我們中國人必須長時間在黑暗中摸索。」

一九七六年九月九日毛澤東去世以後，稱為「悲慘內亂」的文革（社會主義文化大革命）的十年時間，宣告結束。國家最重要的課題從「階級鬥爭」轉換為「現代化」建設，以推進改革。開放為主的領導者，即為鄧小平。

毛澤東將中國從「半殖民地、半封建主義」中解放、獨立出來，是「偉大的舵手」，而鄧小平則是「改革、開放的設計師」。鄧小平拒絕毛澤東的「貧困烏托邦」的志向，但是繼承了毛澤東救國、救亡的熱忱思想。兩人都是中國近現代史的產物。

中國近現代史可說是承受「西方的衝擊」，為克服救國、救亡的危機，而向「近代化」苦鬥的歷史。據說「要翻身（解放），不可忘記毛澤東；論及致富，則要感謝鄧小平」（『人民日報』一九九三年十二月二二日）。也就是說，毛澤東利用革命鬥爭，

目錄

前言

三

第一章 毛澤東思想與中國經濟

1	中國指導部的國情認識——痛苦的回憶	一二
2	建國期的毛澤東——漸進主義時代	一八
3	過渡期的總路線——改變為急進主義	二四
4	官僚資本的沒收與土地解放——確保社會主義管制高地	二七
5	第一次五年計畫的結果為何——走向集權制經濟	三六
6	衝動的農業集團化——毛澤東的農民像	五四
7	榨取農民——慘不忍睹	六一
8	玩弄權術——瘋狂的時代	六四
9	「速度戰是總路線之魂」——大躍進、人民公社	六七

第二章

毛澤東的政治指導理念

10	熱氣與自滅——土法煉鋼運動的悲劇	七九
11	不合邏輯的毛澤東——廬山會議	九一
12	失意——調整期的中國經濟	一〇〇
13	再度冒進——三線建設與大寨大隊方式	一〇六
14	共產的夢與挫折——文革期的中國經濟	一二二
1	焦躁感的革命家——「不可以成為纏足女！」	一二二
2	「定一尊」的恍惚與孤獨——一人之死	一二七
3	近代化與現代化——救國、解放與富強、民主	一三七
4	傳統的束縛——依賴農村、農民的革命	一四三
5	脫離俄國模型——以中國本身的社會主義為目標	一四九
6	中美接近——回歸國際社會	一五九
7	固執於階級鬥爭——從無血革命到有血革命	一六四
8	模範的發現與宣傳——大寨的悲劇	一七一
9	毛澤東獨裁的背景——傳統與革命	一七八

第三章 鄧小平的經濟思想與改革、開放

10	成為非常時體制的毛澤東政治——持續個人獨裁	一八四
1	鄧小平思想的核心——思想的解放與生產力論	一九四
2	農政轉換——即物主義的勝利	二〇一
3	實驗主義的實用主義——「大而化之也無妨」	二一三
4	關於經濟體制改革中共中央的決定——「放權讓利」	二二六
5	對外開放與歸還香港之路——鄧小平思想的彈性	二三七
6	尋求權威主義的開發體制——「四項基本原則」	二四六
7	國營企業改革——核心何在？	二五二
8	社會主義初級階段論——重新調整市場經濟	二六〇
9	沿海地區經濟發展戰略——NIES型發展的志向	二六三
10	改革熱情的提昇與冷卻——「整備、整頓」	二六九
11	經濟緊縮與天安門事件——「大道理」、「小道理」	二七五
12	「南巡講話」——改革、開放的全面加速	二八四
13	改革深化——波及內陸部分的發展	二九一

第四章

鄧小平的政治形態與中國的未來

- 1 焦躁感的改革者——「纏足女是不行的！」……………三〇二
- 2 執著於高速成長——重複出現的「大起大落」……………三〇八
- 3 改革、開放的總設計師——「發展具有絕對的道理」……………三一六
- 4 輕視領導魅力的組織人——「黨內另一位最大的實權派」……………三二一
- 5 從組織人成為魅力人物——……………
- 6 「最重要問題的決定交給鄧小平同志」……………三三二
- 7 老人政治的頂點——「沒有頭銜的老皇帝」……………三三八
- 8 政治的共產主義者——「共產黨的領導是核心」……………三四五
- 9 協調與反抗的外交——全方位與死守體制……………三五二
- 10 共產黨最後的領導者？——改革、開放的諷刺結果……………三六二
- 11 為何無法取代鄧小平——中國魅力人物的資格……………三七五
- 12 鄧小平以後的過渡期——可能達到軟著陸嗎？……………三八三
- 後記……………三九一
- 現代中國政治經濟年表……………三九七

第一章

毛澤東思想與中國經濟